

DIPUTACIÓ DE
VALÈNCIA



Protecció de Dades i Seguretat de la Informació



Quaderns DivalData

Quaderns dirigits a delegats, responsables i
especialistes en protecció de dades
personals

Quadern nº 28 | Octubre 2022

TRANSFERÈNCIES INTERNACIONALS DE DADES



ÍNDICE



TRANSFERÈNCIES INTERNACIONALS DE DADES

	Pàgina
Editorial: 3ª Edició itinerari DivalData	2
Introducció	3
Obligacions de les entitats del sector públic sobre la ubicació dels servidors	4
Garanties de les transferències internacionals en el sector públic	5
Comunicat de l'AEPD sobre les clàusules contractuals tipus	6
Mòduls de les CCT	9
Material complementari i notícies	10



Us convidem a traslladar-nos aquelles temàtiques que resulten del vostre interès per als pròxims butlletins informatius. Aquestes peticions hauran de dirigir-se a:

Diputació de València

Dpto. de Protecció de Dades i Seguretat de la Informació

Pl. de Manises, 4 46003 València

email: dpdsi@dival.es

SUBSCRIPCIONS

Si desitges subscriure't a la nostra publicació accedeix al següent

[enllaç](#)



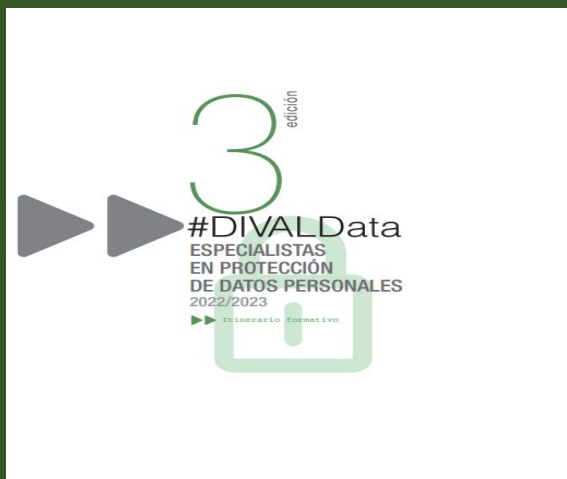
EDITORIAL: 3ª EDICIÓ ITINERARI DIVALDATA

Després de les dues edicions anteriors, des del 26 de setembre s'inicia la 3a edició de l'itinerari formatiu DivalData, d'especialistes en protecció de dades personals, que es durà a terme en el període comprés entre setembre de 2022 i juny de 2023.

La finalitat del recorregut formatiu és capacitar al personal de les EELL que desitge especialitzar-se en matèria de protecció de dades personals per a liderar o recolzar els processos de canvi necessaris en el si de les seues entitats per a l'adequació normativa, així com perquè assumisquen les funcions del delegat de protecció de dades i, en general, al personal que tinga responsabilitats professionals que es veguen afectades per la nova regulació en la matèria.

El Departament de protecció de Dades i Seguretat de la Informació i el Servei de Formació de la Diputació de València venen implementant des de 2019 aquest itinerari formatiu exclusiu en l'àmbit de les AAPP, amb el propòsit de capacitar als empleats públics de les EELL de la província com a especialistes en matèria de protecció de dades personals, donada l'escassetat de professionals públics en aquesta matèria, especialment en les administracions locals.

L'itinerari està inspirat en l'Esquema de Certificació de Delegats de Protecció de Dades de l'Agència Espanyola de protecció de Dades (Esquema AEPD-DPD), però adaptat a les singularitats i realitat de les EELL. Es divideix en nou mòduls dedicats a diferents facetes de la protecció de dades, abordats al llarg de nou mesos lectius i combinant diferents modalitats formatives – classes presencials, semipresencials, en línia, etc- , amb una duració total de 220 hores. Per a l'obtenció del diploma d'Especialista en Protecció de Dades, l'alumnat ha de superar tots i cadascun dels controls i avaluacions de cada mòdul i fer un treball final que ha de valorar-se com a Apte. Només s'admet a un reduït grup entre 30 i 40 persones per edició entre totes les sol·licituds presentades.



El claustre docent està compost per un prestigiós grup de professionals experts en la matèria, de reconeguda trajectòria a nivell nacional, provinents tant del sector públic com del privat.



Eusebio Moya
Coordinador general de l'itinerari DivalData



***“A VEGADES, EL SOFTWARE A TRAVÉS
DEL QUAL S'INTRODUEIXEN DADES DE
CIUTADANS I EMPLEATS PÚBLICS
EMMAGATZEMA AQUESTA
INFORMACIÓ EN SERVIDORS ALLOTJATS
FORA DE L'ESPAI ECONÒMIC EUROPEU”.***

INTRODUCCIÓ

Amb cada vegada més freqüència, el sector públic es troba enfront d'un ventall de possibilitats per a l'adquisició d'aplicacions i programes per a oferir els serveis públics.

A vegades, el software a través del qual s'introdueixen dades de ciutadans i empleats públics emmagatzema aquesta informació en servidors allotjats fora de l'espai econòmic europeu (els països de la Unió Europea més Liechtenstein, Islàndia i Noruega. Aquesta situació es troba regulada en la normativa vigent de protecció de dades i és considerada com una transferència internacional de dades.

Actualment les transferències internacionals de dades o “transferències de dades personals a tercers països o organitzacions” es troben regulades en els articles 44 i següents del Reglament General de Protecció de Dades (d'ara en avant, “RGPD”), així com en els articles 40 i següents de la Llei orgànica de Protecció de Dades Personals i garantia dels drets digitals (d'ara en avant, “LOPDGDD”).

Al llarg del present document, es tractaran els diferents tipus de requisits que han de complir les entitats públiques a fi de poder realitzar transferències internacionals de conformitat amb el marc normatiu actual.



“L'EMPRESA ADJUDICATÀRIA ESTÀ OBLIGADA PRESENTAR ABANS DE LA FORMALITZACIÓ DEL CONTRACTE UNA DECLARACIÓ EN LA QUAL POSE DE MANIFEST ON ESTARAN SITUATS ELS SERVIDORS...”.

OBLIGACIONS DE LES ENTITATS DEL SECTOR PÚBLIC SOBRE LA UBICACIÓ DELS SERVIDORS

L'article 122 de la Llei 9/2017, de 8 de novembre, de Contractes del Sector Públic estableix l'obligació de fer constar en el plec, entre altres aspectes, una declaració d'ubicació dels servidors.

L'empresa adjudicatària està obligada presentar abans de la formalització del contracte una **declaració** en la qual pose de manifest **on estaran situats els servidors** i des d'on es prestaran els serveis associats a aquests. Aquesta obligació haurà de fer-se constar en el plec.

Aquesta declaració permet una major transparència de cara a la prestació del servei, ja que les transferències internacionals que es vagen a produir han de conèixer-se prèviament per part del responsable del tractament de dades.

Cal destacar que existeixen **suposats en els quals no es poden realitzar transferències internacionals** per part del sector públic. En particular, no es podran transferir fora de l'Espai Econòmic Europeu:

- Les dades relatives als **sistemes d'identificació dels interessats en el procediment**. No podran ser objecte de transferència a un tercer país o organització internacional, amb excepció dels quals hagen sigut objecte d'una decisió d'adequació de la Comissió Europea o quan així ho exigisca el compliment de les obligacions internacionals assumides pel Regne d'Espanya (article 9.3 Llei 39/2015, d'1 d'octubre, del Procediment Administratiu Comú de les Administracions Públiques)
- Els sistemes d'informació i comunicacions per a la recollida, emmagatzematge, processament i gestió del **cens electoral, els padrons municipals d'habitants i altres registres de població, dades fiscals relacionades amb tributs propis o ceditos i dades dels usuaris del sistema nacional de salut**, així com els corresponents tractaments de dades personals, hauran de situar-se i



“Mancant decisió d'adequació i de garanties adequades únicament es podrà realitzar la transferència si es compleix alguna de les condicions de les reflectides en l'article 49 RGPD”.

prestar-se dins del territori de la Unió Europea (article 46 bis Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de Règim Jurídic del Sector Públic).

GARANTIES DE LES TRANSFERÈNCIES INTERNACIONALS EN EL SECTOR PÚBLIC

Si les transferències no estan prohibides per algun dels dos supòsits reflectits en l'anterior apartat, les entitats del sector públic podran efectuar-les sempre que es complisca algun dels següents casos:

- Quan la transferència internacional estiga basada en una **decisió d'adequació**, això és, quan la Comissió haja decidit que el tercer país, un territori o un o diversos sectors específics d'aqueix tercer país, o l'organització internacional de què es tracte garanteixen un nivell de protecció adequat.
- Quan s'oferisquen **garanties adequades** conformement al que es disposa en l'article 46 del Reglament General de Protecció de Dades.

Mancant decisió d'adequació i de garanties adequades únicament es podrà realitzar la transferència si es compleix alguna de les condicions de les reflectides en l'article **49 RGPD “excepcions per a situacions específiques”**, entre les quals es troba que l'interessat haja donat explícitament el seu consentiment a la transferència proposada, després d'haver sigut informat dels possibles riscos.



**“ELS CONTRACTES SUBSCRITS ABANS
DEL 27 DE DESEMBRE DE 2021
CONFORMEMENT A LES CLÀUSULES DE
LES DECISIONS DEROGADES
GAUDEIXEN D'UN PERÍODE DE
VALIDESA TRANSITORI QUE
FINALITZARÀ EL PRÒXIM 27 DE
DESEMBRE DE 2022”.**

COMUNICAT DE L'AEPD SOBRE LES CLÀUSULES CONTRACTUALS TIPUS

El passat 28 de juliol de 2022, l'Agència Espanyola de Protecció de dades (AEPD) va emetre un comunicat relatiu a la finalització del període per a l'adaptació dels contractes que utilitzen les garanties de les clàusules contractuals tipus de la Comissió Europea per a la transferència internacional de dades.

En aquest comunicat l'AEPD recorda als responsables i encarregats del tractament que el 7 de juny de 2021 es va publicar la Decisió de la Comissió Europea 2021/914 en virtut de la qual **s'estableix un nou conjunt de Clàusules Contractuals Tipus (CCT) per a la transferència internacional de dades conforme amb el RGPD.**

Aquest nou conjunt de CCT substitueix a les predecessores (Decisions de la Comissió Europea 2001/497/CE, 2004/915/CE i 2010/87/UE), que es troben derogades des del 27 de setembre de 2021. No obstant això, els contractes subscrits abans del 27 de desembre de 2021 conformement a les clàusules de les Decisions derogades gaudeixen d'un període de validesa transitori **que finalitzarà el pròxim 27 de desembre de 2022**, sempre que les operacions de tractament romanguen inalterades i les clàusules contractuals garantisquen que la transferència de dades personals està subjecta a garanties adequades.

Les CCT que figuren en l'Annex de la vigent Decisió combinen clàusules generals amb un enfocament modular per a tindre en compte els diferents supòsits de transferència i la complexitat de les cadenes de tractament modernes. A més de les clàusules generals, les entitats del sector públic i els seus encarregats del tractament han de seleccionar el mòdul aplicable a la seua situació. Tot això, amb l'objectiu d'adaptar les obligacions derivades de les CCT a la seua funció i les seues responsabilitats en relació amb el tractament de dades en qüestió.

Adicionalment, el Considerant 11 de la *DECISIÓ D'EXECUCIÓ (UE) 2021/914 DE LA COMISSIÓ de 4 de juny de 2021 relativa a les clàusules contractuals tipus per a la transferència de dades personals a tercers països de*



**“AMB L’OBJECTIU DE GARANTIR LA
TRANSPARÈNCIA DEL TRACTAMENT,
ELS INTERESSATS HAN DE REBRE UNA
CÒPIA DE LES CLÀUSULES
CONTRACTUALS TIPUS I HAN DE SER
INFORMATS”.**

conformitat amb el Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell estableix el següent:

*“Amb l’objectiu de garantir la transparència del tractament, els interessats **han de rebre una còpia de les clàusules contractuals tipus** i han de ser informats, en particular, de les categories de dades personals tractats, del dret a rebre una còpia de les clàusules contractuals tipus i de qualsevol transferència ulterior. Les transferències ulteriors per part de l’importador de dades a un tercer en un altre tercer país només han de permetre’s si dita tercera s’adhereix a les clàusules contractuals tipus, si la continuïtat de la protecció està garantida d’una altra manera o en situacions específiques, com, per exemple, si mitjana el consentiment explícit i amb coneixement de causa de l’interessat”.*

En referencia al contenido de las CCT, els apartats que inclou són els següents:

- Finalitat i l’àmbit d’aplicació
- Efecte i invariabilitat de les clàusules
- Tercers beneficiaris
- Interpretació
- Jerarquia
- Descripció de la transferència o transferències
- Clàusula d’ incorporación (opcional)
- Garantiess en matèria de protecció de dades



“LA COMISSIÓ, CONSCIENT DE LES CASUÍSTIQUES DE DIVERSA ÍNDOLE QUE PODEN TINDRE LLOC EN LES RELACIONS ENTRE RESPONSABLES I ENCARREGATS, ESTABLEIX QUATRE MÒDULS A SELECCIONAR SOBRE LA BASE DE LA SITUACIÓ PARTICULAR QUE CORRESPONGA.”

MÒDULS DE LES CCT

A fi d'oferir garanties adequades, les CCT han d'assegurar que us dades personals objecte de transferència **gaudisquen d'un nivell de protecció equivalent en l'essencial al garantit en la Unió.**

La Comissió, conscient de les casuístiques de diversa índole que poden tindre lloc en les relacions entre responsables i encarregats, estableix quatre mòduls a seleccionar sobre la base de la situació particular que corresponga.

MÒDUL UN

Aquest mòdul regula el clausulat a incloure en els supòsits en els quals la transferència es realitze de responsable del tractament a responsable del tractament.

MÒDUL DOS

Aquest mòdul incorpora el clausulat a incloure en els supòsits en els quals la transferència es realitze de responsable del tractament a encarregat del tractament.

MÒDUL TRES

Aquest mòdul regula el clausulat a incloure en els supòsits en els quals la transferència es realitze d'encarregat del tractament a encarregat del tractament.

MÒDUL QUATRE

Aquest mòdul estableix el clausulat a incloure en els supòsits en els quals la transferència es realitze d'encarregat del tractament a responsable del tractament.



MATERIAL COMPLEMENTARI

- Comunicat de l'Agència Espanyola de Protecció de Dades sobre la finalització del període per a l'adaptació dels contractes que utilitzen les garanties de les clàusules contractuals tipus de la Comissió Europea per a la transferència internacional de dades. Consulta [aquest enllaç](#).
- Decisió d'execució (UE) 2021/914 de la Comissió de 4 de juny de 2021 relativa a les clàusules contractuals tipus per a la transferència de dades personals a tercers països de conformitat amb el Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell. Consulta [aquest enllaç](#).
- Garanties per a les transferències de dades personals a tercers països o organitzacions internacionals. Consulta [aquest enllaç](#).

NOTÍCIES

- **L'AEPD arxiva les actuacions enfront de la denúncia interposada a través de l'Autoritat Catalana de Protecció de Dades per un empleat d'una empresa de seguretat que acusa d'haver vulnerat aquesta normativa de protecció de dades.** En particular, denúncia que tres adreces de correu electrònic de l'empresa amb domini gmail.com emmagatzemen dades personals relacionades amb qüestions d'ordre laboral d'empleats de l'empresa. En el present cas, un dels primers punts que tracta l'Autoritat Catalana és que, referent a les transferències internacionals de dades personals, les potestats d'inspecció i eventual sanció les té encomanades l'Agència Espanyola de Protecció de Dades La transferència produïda i que s'imputa té a veure amb la posada en el servidor del correu gmail, titularitat de GOOGLE, companyia nord-americana, de missatges de correu electrònic enviats usant com a remitent o destinatari aquesta adreça, i contenint dades de caràcter personal. L'AEPD conclou que les dades que es contenen dins dels missatges no eren objecte de transferència, sinó que les dades són usades en un mitjà de transmissió que no revelen cessió a tercera entitat. No existeix perquè enviament a una persona física o jurídica com a tal establida fora de la Unió Europea com a receptora de les dades que es contenen en els missatges electrònics enviats a través del servei gmail.com. Consulta la resolució en [aquest enllaç](#).
- **L'AEPD procedeix a l'arxivament de les actuacions enfront de la denúncia d'un alumne contra l'una Universitat per la utilització de serveis de Google Inc.** El reclamant posa de manifest el contracte de prestació de serveis que la Universitat té subscrit amb l'entitat Google Inc per al correu electrònic sota el domini de la Universitat. L'AEPD indica que les garanties oferides en les esmentades contractacions de serveis de computació en núvol prestats per Google, va ser analitzada amb caràcter general pel Grup de Treball de l'Article 29, considerant que els documents subscrits complien amb els requisits de la Decisió de la Unió Europea sobre clàusules contractuals tipus que en aqueix moment estava vigent. Consulta la resolució en [aquest enllaç](#).